

RESTAURANT
GRIECHISCHE
SPEZIALITÄTEN
POSEIDON



Herzlich willkommen
in unseren Gasträumen

Ihre Familie
und Mitarbeiter

VAIOS MANAFAS

Alle Speisen auch zum mitnehmen

Bayernweg 40 a, 33102 Paderborn
Tel: 05251 / 49668

Öffnungszeiten
Täglich 11.30 - 14.30 h und 17.30 - 01.00 h
Montag Ruhetag

www.poseidon-paderborn.de



Rothe-Echo
Saison 2016/2017
1. Ausgabe

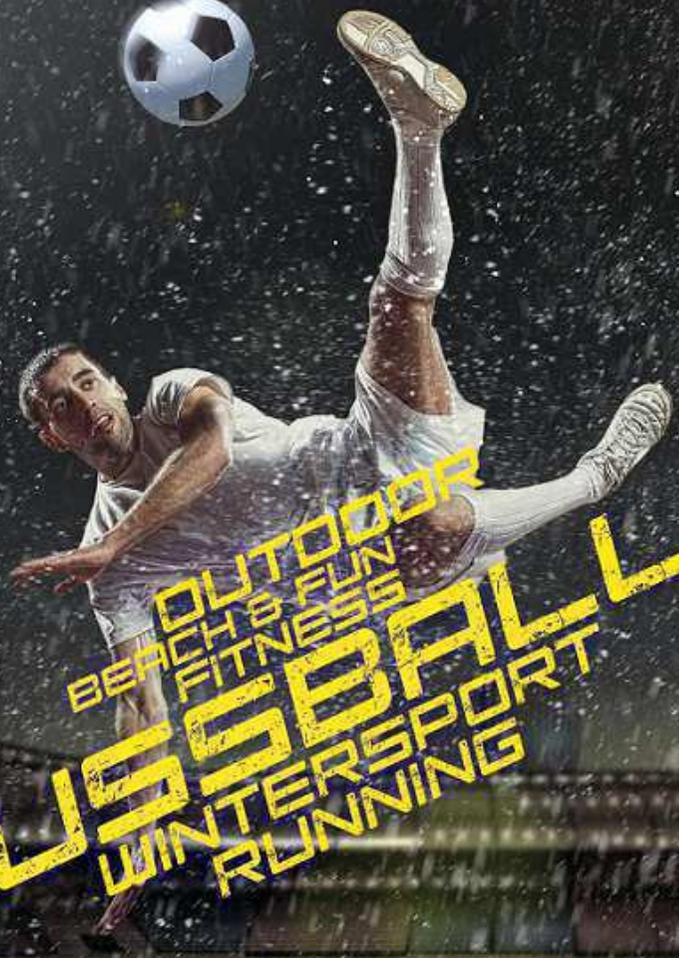
Sonntag, 21. August 2016
SV Heide Paderborn – FC Nieheim
15.00 Uhr
Rothsportplatz



Die 1. Mannschaft des SV Heide in der Saison 2016/2017.



www.klingenthal-sport.com



OUTDOOR
BEACH & FUN
FITNESS
FUSSBALL
WINTERSPORT
RUNNING

klingenthal.
SPORT



Wenn aus gemeinsamen Momenten
besondere werden.



Wenn aus Bier Bitburger wird.

Bitte ein Bit

www.bitburger.de

So geht's weiter: Kreisliga B. Paderborn

3.	SF BW Paderborn	-	SV Heide Paderborn II	21.08., SO
4.	SV Heide Paderborn II	-	DJK SSG Paderborn	28.08., SO
5.	SC GW Holtheim	-	SV Heide Paderborn II	06.09., SO
6.	SV Heide Paderborn II	-	SV Steinhausen II	11.09., SO
7.	SV 21 Büren II	-	SV Heide Paderborn II	18.09., SO
8.	VfL Lichtenau	-	SV Heide Paderborn II	22.09., DO
9.	SV Heide Paderborn II	-	TuS Sennelager II	25.09., SO
10.	SV 03 Geseke	-	SV Heide Paderborn II	02.10., SO
11.	SV Heide Paderborn II	-	SV Atteln II	09.10., SO
12.	Wünnenberg/Leiberg II	-	SV Heide Paderborn II	16.10., SO
13.	SG Harth/Weiberg	-	SV Heide Paderborn II	23.10., SO
14.	SV Heide Paderborn II	-	TuS Egge Schwaney	20.03., SO
15.	SG Henglar/Husen II	-	SV Heide Paderborn II	06.11., SO
16.	SC GW Paderborn	-	SV Heide Paderborn II	13.11., SO
17.	SV Heide Paderborn II	-	SF BW Paderborn	27.11., SO
18.	DJK SSG Paderborn	-	SV Heide Paderborn II	04.12., SO
19.	SV Heide Paderborn II	-	SC GW Holtheim	05.03., SO



Vorschau / Rückblick

Der SV Heide scheint unter dem erfahrenen Neu-Trainer Helmut Hartmann bestens gerüstet für den Bezirksligastart. Die Vorbereitung verlief verheißungsvoll. Die Euphorie rund um die Rot-Weißen ist groß. Hartmanns offene und direkte Art kommt gut an. Bei Spielern wie Zuschauern. Positiv, ehrlich, mit Charme, aber auch streng und laut. Und der Coach lässt den Fußball spielen, den sich alle wünschen: Schnell und Offensiv. Zum ersten Heimspiel der Saison erwartet der Trainer mit dem FC Nieheim eine schwere Aufgabe. „Sie haben sehr starke Einzelspieler, die fast alle schon Erfahrungen in höheren Ligen gesammelt haben“, sagt Hartmann vor dem Duell am heutigen Sonntag. Technisch versiert, schnell und präzise im Umschaltspiel – so beschreibt der 55-jährige den Gegner. Nichtsdestotrotz gilt:

„Wir wollen auf unserem eigenen Platz immer Favorit sein, dem Spiel immer unseren Stempel aufdrücken.“ Es werde ein SVH-Heimspiel geben. „Direkt volles Rohr, Feuer frei“, fordert der Neu-Coach, der bei der Zusammenstellung des heutigen Kaderns quasi die Qual der Wahl hat. Denn bis auf die beiden Urlauber Juzo Curic und Henrik Bergschneider, sind alle Mann an Bord und haben die Vorbereitung komplett ohne längere Fehlzeiten absolviert. Ein Fragezeichen steht noch hinter den leicht angeschlagenen Luca DAngelo und Nicholas Clayton. „Der Saisonauftakt auf dem heimischen RotherSportplatz ist für jeden etwas Spezielles. Das wollen wir in Leistung umwandeln. Jetzt kommt es darauf an hellwach und hochkonzentriert zu sein,“ appelliert Hartmann an seine Spieler.

KANZLEIGEMEINSCHAFT PADERWALL | TRADITION HAT ZUKUNFT.

RECHTSANWÄLTE | FACHANWÄLTE | NOTARE
STEUERBERATER



Dr. Wessel & Plückebaum
RECHTSANWÄLTE & NOTARE

Dr. Gerd Wessel (2013)
Dieter Schütte
Heinrich Plückebaum
Thomas Wilmes*
Christina Mertens*
Christine Plückebaum*
Tina Klatt
Anne Plückebaum
* in Sozietät

Tel: 05251 1054-0
Fax: 05251 1054-17
kanzlei@wessel-plueckebaum.de
www.wessel-plueckebaum.de

Wilmes & Gödde
STEUERBERATERKANZLEI

Karl E. Wilmes
Steuerberater u. Dipl.-Kfm.
Bernhard Gödde
Steuerberater u. Dipl.-Kfm.
Tel: 05251 69326-0
Fax: 05251 69326-20
info@steuerbuero-wilmes.de
www.steuerbuero-wilmes.de

Paderwall 13
33102 Paderborn
Bürozeiten:
Mo.-Fr.: 8:00 – 17:30 Uhr
und nach Vereinbarung

www.bowlingcenter-new-orleans.de

Bowlingcenter NEW ORLEANS

Hohenloher Weg 2
33102 Paderborn
Tel. 05251/8781120

www.bowlingcenter-new-orleans.de



- Rohrreinigung
- TV Untersuchung
- Dichtheitsprüfung

Heide-Info

Geschäftsstelle

Telefon: (0 52 51) 52 83 55
Fax: (0 52 51) 52 83 57
E-Mail: svheide@t-online.de
Homepage: www.svheide-paderborn.de
Öffnungszeiten: Dienstag von 19.00 - 20.30 Uhr Geschäftsstelle

Impressum

Das Rothe-Echo ist die offizielle Stadionzeitung des SV Heide e.V.
Paderborn. Auflage 200 Exemplare.

Herausgeber:

Firma
Werbung für den SV Heide
Heimeier & Schmidt GbR

Redaktion und Layout:

Thomas Dreßler
tdressler@therapiesysteme.de

AIB Werbetechnik
www.ab-werbetechnik.de

- Schilder
- Leuchtwerbungen
- Beschriftungen
- Werbefahnen
- Digitaldruck
- Textildruck und
- Gerüst- u. Werbeplanen
- Textilveredelung

Dubelohstr. 272 · 33104 Paderborn
Tel.: 0 52 54 / 940 217 · Fax: 940 117
email: werbung@ab-werbetechnik.de



SPAR- UND BAUVEREIN
PADERBORN EG

easy wohnen

Studenten | Singles | Junge Leute

easywohnen-paderborn.de

Telefon: 0 52 51 29 00-0

jolmes
Sonderdienste

1. Liga für's Gebäude!

- Wasser- & Brandschadensanierung
- Industriereinigung
- Schimmelpilzsanierung
- Vollwärmeschutz
- Mauerwerksabdichtung
- Malerarbeiten
- Bodenverlegung-/verkauf
- Natursteinaufbereitung
- Gartengestaltung & Landschaftsbau
- Schädlingsbekämpfung

HOTLINE 0 52 51 / 89 99-0
Infos unter www.jolmes.de

Der Kader für die Saison 2016/2017



Neu auf der
Kommandobrücke
des SV Heide:
Trainer Helmut
Hartmann (links)
und Torwarttrainer
Marco Braun.



Im Tor: Linus Witschen, Malte Müller (DJK Mastbruch), Sebastian Strippel

Defensive: Nicholas Clayton, Aziz Shojaai, Stephan Höcker, Maxi Wienhold, Lorenz Heinrichsdorf, Sven Böttcher (DJK Mastbruch), Jozo Curic (FC Nieheim), Henrik Bergschneider (2. Mannschaft), Joe Eddy, Markus Kunstmann (2. Mannschaft).

Offensive: Semir Sijecic, Michele Tomea-Mallorquin Sebastian Seidler, Marwin Nowakowski, Filipe Domingues, Anil Tastan (TuS Friedrichsdorf), Lars Bornefeld (SF Oesterholz-Kohlstädt), Benni Law (2. Mannschaft), Alexander Doms (DJK Mastbruch), Luca DAngelo (BV Bad Lippspringe), Enes Karaarslan (TuS Friedrichsdorf), Samuel De Mello (Delbrücker SC)



Die „Neuen“ hinten
von links: Helmut
Hartmann, Marco
Braun, Enes
Karaarslan, Luca
DAngelo, Lars
Bornefeld. Vorne
von links: Anil
Tastan, Jozo Curic,
Malte Müller, Sven
Böttcher, Alex
Doms.

A. Picht GmbH

Bauklempnerei • Metallbedachung
Sanitär • Heizung

An der Talle 4 Tel: 0 52 51 – 49 00 66
33102 Paderborn Fax: 0 52 51 – 49 00 67

R automobile GmbH
eller bH

AUTOTEILE • INDUSTRIEBEDARF

Hennemeyer GmbH – Fahrzeug- und Industriebedarf
Bahnhofstraße 13a • 33102 Paderborn
Tel. 05251/2902-0 • Fax 05251/2902-32
info@hennemeyer-gmbh.de • www.hennemeyer-gmbh.de

HENNEMEYER



WARSTEINER®



Bad Driburger
NATURPARKQUELLEN



Frankenheim Alt
Der feine Unterschied.

Lieferant für den Silvester CUP

GETRÄNKE
DRILLER

Karl-Schurz-Straße 40 • PADERBORN

Telefon: (0 52 51) 500 11 50 Fax: (0 52 51) 50 01 15 31

PADERBORNER  **GOLDPILSENER**

REINIGUNG
WÄSCHEREI
GRÜNEWALD

Oberhemden • Kittel • Heißmangel

Schwabenweg 79 • Telefon (0 52 51) 45 65
Gertrud-Gröninger-Straße 12 • Telefon (0 52 51) 5 61 38
Telefax (0 52 51) 68 80 45

So geht´s weiter: Bezirksliga Staffel III

3.	Blomberger SV	-	SV Heide Paderborn	28.08., SO
4.	SV Heide Paderborn	-	SC Borchen	04.09., SO
5.	FC Peckelsheim-E-L	-	SV Heide Paderborn	11.09., SO
6.	SV Heide Paderborn	-	FC Blau-Weiß Weser	18.09., SO
7.	SV Heide Paderborn	-	SV Höxter	25.09., SO
8.	SuS Westenholz	-	SV Heide Paderborn	30.09., FR
9.	SV Heide Paderborn	-	Türkischer SV Horn	09.10., SO
10.	SF Warburg	-	SV Heide Paderborn	16.10., SO
11.	SV Heide Paderborn	-	SV GW Anreppen	23.10., SO
12.	SCV Neuenbeken	-	SV Heide Paderborn	30.10., SO
13.	SV Heide Paderborn	-	RSV Barntrup	06.11., SO
14.	VfB Salzkotten	-	SV Heide Paderborn	13.11., SO
15.	FC Stahle	-	SV Heide Paderborn	19.11., SA
16.	SV Heide Paderborn	-	SV Dringenberg	27.11., SO
17.	SV Heide Paderborn	-	TuS Erkeln	04.12., SO
18.	SV Heide Paderborn	-	SV Atteln	11.12., SO

Ludger Frede

KFZ-Sachverständiger

Unfallrekonstruktion • Schadensgutachten
 Fahrzeugbewertung • Technische Gutachten

Der Vorstand hat das Wort...

Liebe Zuschauer des SV Heide, hinter uns liegt eine Sommerpause, in der wir wegen der EM in Frankreich trotzdem nicht auf Fußball verzichten mussten. Es gab taktisch einige neue Trends zu bestaunen, aber eines ist geblieben: Fußball verbindet Menschen aus der ganzen Welt und aus allen Schichten. Und das ist der Grund, warum wir diesem Sport so sehr frönen. Auch hier in der Stadtheide soll der Ball nun wieder rollen und möglichst oft ins gegnerische Tor einschlagen. Allerdings gilt es dabei zunächst einmal Lehren aus der durchwachsenen letzten Saison zu ziehen. Die Devise lautet deshalb ganz klar: Der Defensivverbund muss stabilisiert werden. Denn 66 Gegentore sind ein unterdurchschnittlicher Wert. Aus diesem Grunde wurde in der Vorbereitung ganz bewusst auch gegen höherklassige Gegner getestet – vor allem deshalb, weil diese in der Lage sind, Unstimmigkeiten im Deckungsverbund aufzudecken und jeden noch so kleinen Fehler mit einem (Gegen)Treffer zu bestrafen. Insgesamt verlief die Vorbereitung mit einigen Höhen und auch Tiefen. Beim Blick auf die Rotation des Personalkarussells ist das aber absolut verständlich. Acht Kicker haben uns in der Sommerpause verlassen, insgesamt neun Neue sind dafür auf den Heide-Express aufgesprungen. Nicht alles wird von Beginn an klappen, Deshalb

braucht es die nötige Geduld. Aber dass diese Mannschaft lernwillig ist und absolut homogen zusammengepuzzelt wurde, konnte man in vielen Situationen bereits erahnen. Mein persönlicher Dank gilt an dieser Stelle unserem neuen Trainer Helmut Hartmann, ohne sein enormes Engagement würde die Mannschaft in dieser Form nicht zusammenspielen. Helfen auch Sie uns dabei, die neuen Spieler mit offenen Armen zu empfangen und ihnen mit Ihrer Unterstützung und mit einem Heimsieg einen gelungenen Einstand zu bescheren. Der heutige Gegner vom FC Nieheim wird sicherlich alles dafür tun, nach dem furiosen Auftaktsieg (7:0 gegen Peckelsheim), weitere Punkte mit in die Käsestadt zu nehmen. Nun gilt es nach einer intensiven Vorbereitung und dem 1:1 Unentschieden im ersten Saisonspiel beim SV Atteln, einen hochmotivierten Gegner zu bespielen und den ersten Dreier der Saison einzufahren. Unsere Mannschaft kann den Startschuss zum ersten Heimspiel kaum erwarten und wir alle freuen uns, dass Sie dabei sein werden, wenn die Partie endlich angepiffen wird.

Auf eine erfolgreiche Saison
 2016/2017 freut sich
 Thomas Dreßler

Treffpunkt
in der Stadtheide



Zur Schinkenbäckerin

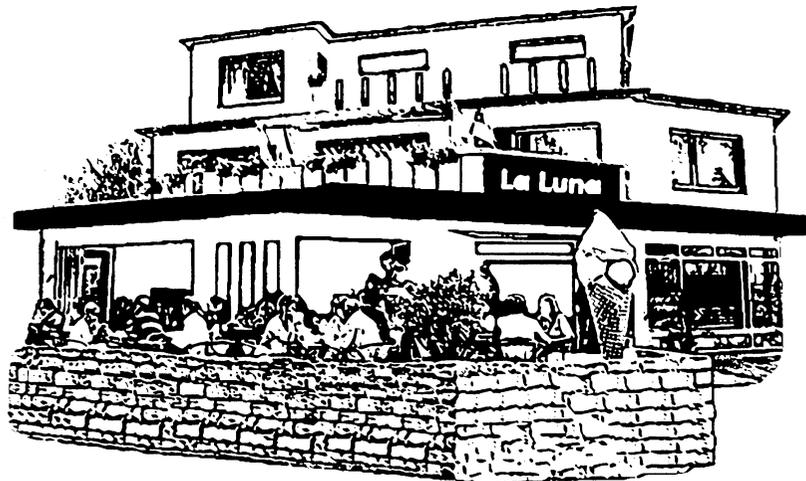
Gundi Schömer Dr.-Rörig-Damm

Geöffnet tägl. ab 11.00 Uhr

Sonntag 10.00 - 14.00 Uhr und ab 17.00 Uhr

Tel.: 0 52 51 - 4 87 78

Das Eiscafé in Paderborn.



Dr.-Rörig-Damm 45

0 52 51 / 1 42 28 43

Besser bauen – schöner wohnen!

Besuchen Sie eine der schönsten und umfangreichsten Dachziegelausstellungen in Ostwestfalen!
Für Ihren Neubau – Umbau – Anbau präsentieren wir viele Neuheiten in Farbe und Formen führender

● Tondachziegel- und Betonpfannenhersteller ●



Ausstellungen
sonntags
von 10-12 Uhr
geöffnet
ohne Beratung und
Verkauf

Für Ihre individuelle Hof- und Gartengestaltung

● Garten- und Landschaftsbaustoffe ●

Informieren Sie sich unverbindlich über:

- Klärgruben und Tropfkörperanlagen
- Klinker und Verblender deutscher und holländischer Werke

- Kamine – Kachelöfen – Kaminöfen
- Fliesen exklusiv für Ihren Wohnbereich
- Isolierung für Dach und Fassade
- Tondachziegel und Betonpfannen
- Fenster – Türen – Bodentreppen

Der leistungsstarke Baustoffpartner ganz in Ihrer Nähe

Baustoff-
markt HAPPE
Alles zum Bauen und Renovieren.

Lipplinger Straße 10
33129 Delbrück
Tel. (0 52 50) 9 84 90

Otto-Stadtler-Straße 3
33100 Paderborn
Tel. (0 52 51) 1 58 20

Savignystraße 34 b
33175 Bad Lippspringe
Tel. (0 52 52) 40 63

www.fleischerei-timmer.de



Timmer
zum Dinner

33154 Salzkotten-Mantinghausen
Westenholzer Straße 5
Tel. 0 29 48 / 3 28

33129 Delbrück-Boke
Paradiesstraße 18a
Tel. 0 52 50 / 64 98

33102 Paderborn
Dr.-Rörig-Damm 64
Tel. 0 52 51 / 42 34

Torstatistik: Saison 2016/2017

Torschützen Bezirksliga:

Michele Tomea-Mallorquin 1

Krombacher-Pokal Achtelfinale

Mittwoch, 24. August 2016
SV Heide Paderborn – BV Bad Lippspringe
Rothesportplatz
18.15 Uhr (geplant)

Die genaue Uhrzeit entnehmen Sie bitte der Tageszeitung
oder besuchen Sie den SV Heide im Internet unter:
www.svheide-paderborn.de



erdgas^{PB}

MIT UNS BLEIBT DIE KÄLTE DRAUSSEN.
Unser Gas für Wärme zum Wohlfühlen.

 ECHT. STARK. VOR ORT.

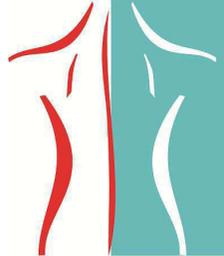
Unsere zweite Mannschaft

Ein alter Bekannter dirigiert in dieser Saison unsere Reserve-mannschaft: Siegfried „Siggi“ Maronna. Als Nachfolger von Spielertrainer Mashud Nassery steht der 53-jährige vor einer schwierigen Saison. Nach dem Rückzug unserer Zweiten aus der Kreisliga A startet die Mannschaft einen Neuanfang in der Kreisliga B. Mit einem komplett neuen Kader geht es in diese Spielzeit. Für den Trainer und seine Mannschaft geht es in erster Linie um den Klassenerhalt. Siggi Maronna war zuletzt als Trainer beim TSV Wewer und davor beim SV Atteln aktiv. Die 1. Mannschaft des SV Heide trainierte er zwei Jahre lang in der Landesliga. Ein

Trainer mit sehr viel Erfahrung. Der Schwerpunkt in der dreiwöchigen Saisonvorbereitung lag zunächst einmal im technischen Bereich. Es wurde viel mit dem Ball gearbeitet. Die Trainingsbeteiligung war durchweg positiv und die Mannschaft ist ehrgeizig und lernwillig. Leider mußte sich unsere Zweite am ersten Meisterschaftsspieltag nach einer ansprechenden Leistung der Reserve von Suryoye Paderborn mit 1:2 geschlagen geben. Im zweiten Spiel unterlag der SVH nach großem Engagement dem SC GW Paderborn sehr unglücklich mit 0:1. Weiter geht es an diesem Sonntag um 15:00 Uhr gegen die SF Blau-Weiss Paderborn.



Guido Krüger - Kai Pufal
Campus Physiotherapie



Guido Krüger & Partner
Praxis für Krankengymnastik,
Lymphdrainage und Massage

Tabelle: Bezirksliga Staffel III

Pl.	Verein	Sp	g	u	v			Diff.	Pkt.
1	FC Nieheim	1	1	0	0	7	: 0	7	3
2	FC Blau-Weiß Weser	1	1	0	0	5	: 2	3	3
3	SuS Westenholz	1	1	0	0	4	: 1	3	3
4	TuS Erkeln	1	1	0	0	3	: 0	3	3
5	SF Warburg	1	1	0	0	3	: 1	2	3
5	SV Dringenberg	1	1	0	0	3	: 1	2	3
7	SV GW Anreppen	1	0	1	0	1	: 1	0	1
7	SV Atteln	1	0	1	0	1	: 1	0	1
7	SV Heide-Paderborn	1	0	1	0	1	: 1	0	1
7	RSV Barntrup	1	0	1	0	1	: 1	0	1
7	SC Borchon	1	0	1	0	1	: 1	0	1
7	Blomberger SV	1	0	1	0	1	: 1	0	1
13	Türkischer SV Horn	1	0	0	1	1	: 3	-2	0
13	VfB 1910 Salzkotten	1	0	0	1	1	: 3	-2	0
15	SCV Neuenbeken	1	0	0	1	2	: 5	-3	0
16	FC Stahle	1	0	0	1	1	: 4	-3	0
17	SV Höxter	1	0	0	1	0	: 3	-3	0
18	FC Peckelsheim-E-L	1	0	0	1	0	: 7	-7	0

Ferdinand
HESSE-PAWLAK
Maler- und Lackiermeister
PB-Hermann-Kirchoff-Str. 5

- Malerarbeiten
- Fassadenanstriche
- Vollwärmeschutz

2. Spieltag			
SV GW Anreppen	- VfB 1910 Salzkotten	21.08.2016	15:00
SF Warburg	- SV Dringenberg	21.08.2016	15:00
Türkischer SV Horn	- FC Stahle	21.08.2016	15:00
SuS Westenholz	- TuS Erkeln	21.08.2016	15:00
SV Höxter	- SV Atteln	21.08.2016	15:00
SV Heide-Paderborn	- FC Nieheim	21.08.2016	15:00
FC Peckelsheim-E-L	- Blomberger SV	21.08.2016	15:00
SC Borchon	- FC Blau-Weiß Weser	21.08.2016	15:00
SCV Neuenbeken	RSV Barntrup	21.08.2016	15:00

Tabelle: Kreisliga A

Pl.	Verein	Sp	g	u	v			Diff.	Pkt.
1	TuS Sennelager II	2	2	0	0	10	: 0	10	6
2	TuS Egge Schwaney	2	2	0	0	7	: 2	5	6
3	SV Atteln 21 II	2	1	1	0	4	: 2	2	4
4	Suryoye Paderborn II	2	1	1	0	7	: 6	1	4
5	SV 03 Geseke III	2	1	1	0	3	: 2	1	4
6	SC Grün-Weiß Paderborn	2	1	1	0	2	: 1	1	4
7	SF BW Paderborn	2	1	0	1	7	: 2	5	3
8	VfL Lichtenau	2	1	0	1	3	: 3	0	3
9	SC GW Holtheim	2	0	2	0	3	: 3	0	2
9	SV 21 Büren II	2	0	2	0	3	: 3	0	2
11	SG Harth/Weiberg	2	0	2	0	1	: 1	0	2
12	SG Henglarn/Husen II	2	0	1	1	5	: 9	-4	1
13	SV Steinhausen II	2	0	1	1	0	: 6	-6	1
14	SV Heide-Paderborn II	2	0	0	2	1	: 3	-2	0
15	DJK SSG Paderborn	2	0	0	2	1	: 7	-6	0
16	Wünnenberg/Leiberg II	2	0	0	2	0	: 7	-7	0



3. Spieltag			
SC GW Holtheim	- SV Atteln 21 II	19.08.2016	19:15
SV 21 Büren II	- TuS Sennelager II	20.08.2016	14:00
SV Steinhausen II	- SV 03 Geseke III	21.08.2016	12:30
Suryoye Paderborn II	- SG Harth/Weiberg	21.08.2016	13:00
DJK SSG Paderborn	- Wünnenberg/Leiberg II	21.08.2016	15:00
SF BW Paderborn	- SV Heide-Paderborn II	21.08.2016	15:00
SC GW Paderborn	- TuS Egge Schwaney	21.08.2016	15:00
VfL Lichtenau	- SG Henglarn/Husen II	21.08.2016	15:00